

هوا العلیم

آموزش مهارت‌های اجتماعی

به

دانش آموزان با آسیب بینایی

از نظریه تا عمل

شارون ساس و کارن وولف

ترجمه:

دکتر احمد بهپژوه

استاد روان‌شناسی دانشگاه تهران

و

دکتر مجتبی مهدوی





آموزش مهارت‌های اجتماعی به دانش آموزان با آسیب بینایی: از نظریه تا عمل
مشخصات نشر: تهران: دائزه، ۱۴۰۰
مشخصات ظاهری: ۷۸۴ ص: جدول، تعداد: ۱۴۵×۱۴۵ س: م
شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۲۵۰-۲۹۲-۶

عنوان اصلی: Teaching Social Skills to Students with Visual Impairments: From Theory to Practice
یادداشت: واژه‌نامه.

موضوع: کودکان نابینا، ایالات متحده، آموزش و پرورش، کودکان مبتلا به نارسایی‌های بینایی، مهارت‌های اجتماعی، راهنمایی آموزشی، هوش اجتماعی.

.Sacks, Sharon

.Shnase افزوده: ساکس، شارون، ویراستار،

.Wolffe, Karen E. شناسه افزوده: ولفه، کارن ای، ویراستار،

.شناسه افزوده: بهپژوه، احمد، ۱۳۲۷ - مترجم، مهدوی، مجتبی، ۱۳۷۱ - مترجم.

ردیbdندی کنگره: HV1692

ردیbdندی دیوبی: ۳۷۱/۹۱۱۴۸۲

شماره کتابخانه ملی: ۸۴۶۰۱۶۸

وضعیت رکورد: فیلم

آموزش مهارت‌های اجتماعی به دانش آموزان با آسیب بینایی: از نظریه تا عمل

تألیف: شارون ساکس و کارن ولوف

مترجم: احمد بهپژوه و مسیحه هاشمی

مدیر تولید: داریوش سازمان

صفحه آرایی: ماهان همامی

ناشر: دائزه

لیتوگرافی، چاپ و صحافی: شریف

شماره‌گان: ۲۲۰ نسخه / قطع: رفعی

نوبت چاپ: اول ۱۴۰۰

شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۲۵۰-۲۹۲-۶

این اثر مشمول قانون حمایت مؤلفان و مصنفات و هنرمندان مصوب ۱۳۴۸ است، مر کس تمام یا قسمی از این اثر را بدون اجازه مؤلف (ناشر) نشر یا پخش یا عرضه کند مورد پیگرد قانونی قرار خواهد گرفت.

تهران: خیابان استاد مطهری خیابان سليمان خاطر (امیراتپک)، کوچه اسلامی، شماره ۴/۲

کد پستی: ۱۵۷۸۶۲۵۸۳۱ تلفن: ۸۸۸۴۲۵۴۳-۸۸۸۴۶۱۴۸ فکس: ۸۸۸۱۲۰۸۳

فروشگاه اینترنتی دائزه: www.danjehpub.com

این کتاب با کاغذ حمایتی منتشر شده است

فهرست

۹	پیش‌نگار
۱۷	تقدیر و تشکر
۱۹	پیش‌درآمد
۲۳	مقدمه

بخش اول: دیدگاه‌های شخصی

۳۱	فصل اول: رشد مهارت‌های اجتماعی: یک دیدگاه شخصی
۵۷	فصل دوم: یک دیدگاه خانوادگی درباره رشد مهارت‌های اجتماعی

بخش دوم: نظریه‌های رشد اجتماعی

۱۰۵	فصل سوم: دیدگاه‌های نظری درباره ستایختگی در سال‌های اولیه
۱۴۷	فصل چهارم: دیدگاه‌های نظری درباره رشد مهارت‌های اجتماعی در دوره نوجوانی

بخش سوم: عوامل موققیت اجتماعی

۲۰۳	فصل پنجم: بهبودیخشی و پرورش عزت نفس
۲۶۷	فصل ششم: رشد پیوندهای دوستی و روابط اجتماعی ثابت
۳۱۳	فصل هفتم: اهمیت نقش همسالان والگوها
۳۶۵	فصل هشتم: مهارت‌های اجتماعی در مدرسه و جامعه
۴۳۳	فصل نهم: سنجش مهارت‌های اجتماعی
۴۹۱	پیوست فصل نهم: فرم‌های سنجش مهارت‌های اجتماعی

بخش چهارم: مداخله و عمل

۵۱۱	فصل دهم: آموزش مهارت‌های اجتماعی به کودکان خردسال با آسیب بینایی
۵۲۹	پیوست فصل دهم: مطالعه میدانی یک کودک پیش‌دبستانی نایینا
۵۶۱	فصل یازدهم: آموزش مهارت‌های اجتماعی به دانش‌آموزان دبستانی و دبیرستانی

پیش گفتار

- آیا با روان‌شناسی و جامعه‌شناسی افراد با آسیب بینایی و مسائل و مشکلات آنان آشنایی دارید؟
- آیا با ویژگی‌ها، توانمندی‌ها و ظرفیت‌های افراد با آسیب بینایی و محدودیت‌های آنان آشنایی دارید؟
- آیا در نظام آموزشی کشور ما، مهارت‌های زندگی، به ویژه مهارت‌های اجتماعی به افراد با آسیب بینایی آموزش داده می‌شود؟
- آیا در جامعه کنونی ما، افراد با آسیب بینایی پذیرفته شده‌اند و نسبت به آنان نگرش مشیت وجود دارد؟
- آیا باور دارید که همه شهروندان جامعه حق دارند از رفاه و زندگی با کیفیت بهره‌مند شوند؟
- آیا شما نسبت به احراق حقوق افراد با آسیب بینایی احساس تعهد و وظیفه می‌کنید؟
- آیا می‌دانید چطور می‌شود در جامعه، قضای صمیمی و انس و الفت میان اشخاص بینا و افراد با آسیب بینایی ایجاد کرد؟

در چشم‌انداز کنونی، در حوزه روان‌شناسی، جامعه‌شناسی و آموزش افراد با آسیب بینایی، وقایع فراوانی رخ داده، پژوهش‌های بی‌شماری صورت گرفته، اندیشه‌های نوینی متبلور گشته، روش‌های آموزشی، درمانی و توانبخشی جدیدی ارائه گردیده و افق‌های روش‌تری آشکار شده است. تمامی این شناخت‌ها، تحولات و پیشرفت‌های روزافزون، به ما کمک می‌کند تا به کمیت

و کیفیت زندگی افراد با آسیب بینایی غنای بیشتری بخشیم و به آنان، نگاه انسان دوستانه‌تر، مثبت‌تر و رُزگارتر داشته باشیم.

نگاهی تاریخی به آموزش و پرورش، بیانگر این است که در گذشته در سراسر جهان، جداسازی آموزشی به عنوان تفکر غالب مطرح بوده است؛ اما امروزه فراهم کردن فرصت‌های برابر، توجه به حقوق انسانی افراد با آسیب بینایی و آموزش فراغیر آنان، تفکری رایج قلمداد می‌شود. در حال حاضر، توصیه می‌شود هر فردی در حد امکان در محیط با کمترین محدودیت رشد یابد و آموزش ببیند. بنابراین ملاحظه می‌شود که در سال‌های اخیر توجه شایانی به نهضت عادی‌سازی، یکپارچه‌سازی آموزشی، یکپارچه‌سازی اجتماعی، آموزش فراغیر و آموزش برای همه معطوف شده است. تمامی این حرکت‌ها و پویش‌ها برای این است که به کمیت و کیفیت زندگی افراد با آسیب بینایی، غنای بیشتری بخشیده شوند و همه جانبه آنان تسریع و تسهیل یابد.

رفتارهای اجتماعی بر تمامی ابعاد زندگی انسان‌ها سایه افکنده و بر رشد اجتماعی، سازگاری اجتماعی و نشاط و شادکامی آنان تأثیر می‌گذارد. با این باور که انسان، تمام رفتارها را یاد می‌گیرد، بدون شک مهارت‌های اجتماعی به عنوان مجموعه‌ای از واحدهای رفتاری به هم تنیده، آموختنی و هدفمند هستند. رفتارهای اجتماعی ماهرانه، اساس ارتباط موفق را تشکیل می‌دهد و اکتساب آنها اجتناب‌ناپذیر است. در این راستا، رشد اجتماعی کودکان و نوجوانان با آسیب بینایی، یک فرایند زمان بر و تدریجی است و در این فرآیند، اهمیت و ضرورت کسب مهارت‌های اجتماعی به عنوان مهم‌ترین و تأثیرگذارترین عامل بر اجتماعی شدن و سازگاری اجتماعی را هیچ‌گاه نمی‌توان از نظر دور داشت.

گفتنی است که در طول تاریخ، پدیده نایینایی همواره وجود داشته و از دیدگاه‌ها و نظرهای گوناگون نگریسته شده است. بدون تردید در هزاره سوم

میلادی شهر وندان با آسیب بینایی، مانند دیگر شهر وندان باید از جایگاه والایی برخوردار باشند و حق دارند از خدمات آموزشی، اجتماعی، درمانی، بهداشتی، رفاهی و فرهنگی مناسب، بهره‌مند شوند تا به بالاترین میزان رشد همه‌جانبه نایل گردند. بی‌شک به منظور تحقق این‌گونه هدف‌ها و رشد و بهزیستی همه‌جانبه افراد با آسیب بینایی، باید از دونهاد مقدس خانواده و مدرسه آغاز کرد و در جامعه استمرار بخشد. شایان ذکر است که به منظور ایجاد محیط‌های با کمترین محدودیت برای افراد با آسیب بینایی و بسترسازی مناسب برای رشد آنان در جامعه، همگرایی و هماهنگی سازمان‌ها و نهادهای مربوط در تمام شهرها و روستاهای امری الزامی و ضروری است.

ذکر این نکته خالی از لطف نیست که اساس سلامت جامعه، به سلامت تک تک افراد جامعه وابسته است و سلامت روانی و جسمانی افراد جامعه تأمین نمی‌شود و مگر آن‌که به نیازهای یکایک آنان توجه شود و شهر وندانی سالم، بالنده، متعادل، متقن و صالح داشته باشیم. بدون تردید افراد جامعه، چه بینا و چه نایینا، تمام رفتارها را باید می‌گیرند، پس باید همه رفتارها را در مراحل گوناگون زندگی به آنان آموزش داد. به طور خاص، مهارت‌های اجتماعی با فرهنگ، دین، ایدئولوژی، اخلاق، باورها، آرمان‌ها، رفتارها، نگرش‌ها، ارزش‌ها و هنجارهای فردی، خانوادگی و اجتماعی هر شخصی ارتباط مستقیم دارد. بدیهی است هر خانواده‌ای و هر جامعه‌ای مهارت‌های اجتماعی خاص خود را آموزش می‌دهد، ترویج می‌کند و انتقال می‌دهد.

از این‌رو، با توجه به نکاتی که از نظر شما گذشت و در پاسخ به پرسش‌های مطرح شده، نویسنده‌گان کتاب آموزش مهارت‌های اجتماعی به دانش آموزان با آسیب بینایی: از نظریه تا عمل، تلاش کرده‌اند برای نخستین بار، با نگاهی جامع، نیازها و مسائل و مشکلات افراد با آسیب بینایی را مورد بحث قرار دهند